

Zeitschrift: Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels
Herausgeber: Schweizer Hotelier-Verein
Band: 5 (1896)
Heft: 10

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Basel, den 7. März 1896.

Bâle, le 7 Mars 1896.

Erscheint Samstags.

Paraissant le Samedi.

N^o 10.

Abonnement:
Schweiz:
Fr. 5.— jährlich.
Fr. 2.— halbjährlich.
Ausland:
Unter Kreuzband
Fr. 7.50 (6 Mark) jährlich.
Deutschland,
Österreich und Italien:
Bei der Post abnommt:
Fr. 5.— (Mk. 4.—) jährlich.
Vereinsmitglieder
erhalten das Blatt gratis

Inserate:
20 Cts. per leipziger Petit-
zeile oder deren Raum
Bei Wiederholungen
entsprechenden Rabatt.
Vereinsmitglieder
bezahlen die Hälfte.

Abonnements:
Pour la Suisse:
Fr. 5.— par an.
Fr. 2.— pour 6 mois.
Pour l'étranger:
Envoi sous bande:
Fr. 7.50 par an.
Pour l'Allemagne,
l'Autriche et l'Italie,
Abonnement postal:
Fr. 5.— par an.
Les sociétaires reçoivent
l'organe gratuitement.

Announces:
20 cts. pour la petite ligne
ou son espace.
Rabais en cas de répétition
de la même annonce.
Les sociétaires
payent moitié prix.

Hôtel-Revue

6. Jahrgang 5^{me} ANNEE

Organ und Eigentum
des
Schweizer Hotelier-Vereins.

Organe et Propriété
de la
Société Suisse des Hôteliars.

Redaktion und Expedition: Sternengasse No. 21, Basel.
Telegraph-Adresse: „Hôtelrevue Basel.“

TÉLÉPHONE No. 1573.

Rédaction et Expédition: Rue des Etoiles No. 21, Bâle.
Adresse télégraphique: „Hôtelrevue Bâle.“

**Offizielle
Nachrichten.**

**Nouvelles
officielles.**

Mitteilungen aus den Verhandlungen des Vorstandes vom 3. März 1896.

In den Verein wurden aufgenommen:
Herr J. Mühlemann-Willi, Hotel Bären in Meiringen,
mit 50 Fremdenbetten.
Herr Adolf Reichen, Hotel Kurhaus Adelboden in
Frutigen, mit 100 Fremdenbetten.

Auf motivierten Antrag des Centralbureaus wurde
beschlossen, die Formular für Zeugnisse und An-
stellungsverträge in Zukunft zu folgenden Preisen
abzugeben:

Zeugnisformulare:

1 Heft à 50 Blatt zu 3 Fr. 50, bisher zu 2 Fr. 75
1 „ „ 100 „ „ 6 „ „ „ 5 „ „
1 „ „ 200 „ „ 10 „ „ „ 9 „ „

Anstellungsverträge:

100 Stück zu 2 Fr. 50, bisher zu 1 Fr. 55.

Auf ein Circularschreiben des Vorortes des
schweizerischen Handels- und Industrie-Vereins wird
erwidert, dass vom Standpunkte der schweizerischen
Hotellindustrie kein Grund vorhanden sei, für die
Bestrebungen des schweizerischen Gewerbevereins,
auf dem Wege der Bundesgesetzgebung obligatorische
Berufsgenossenschaften einzuführen und den unlauteren
Wettbewerb zu bekämpfen, einzutreten. In Bezug auf
letzteren deshalb nicht, weil keine genauen Grenzen
gezogen werden können für die erlaubten und nicht
erlaubten Handlungen.

Es wird die Beteiligung der „Hotel-Revue“ an
dem vom Verein der Schweizer Presse herauszu-
gebenden „Buch der Schweizer Presse“ für die Lan-
desausstellung genehmigt.

Auf Anfrage der Kollegen aus der Sektion Genf,
wird die zweite Hälfte Mai als Zeitpunkt der nächsten
ausserordentlichen Generalversammlung und für den
Besuch der Ausstellung in Aussicht genommen.

Der Text für den Genfer Ausstellungskatalog
wurde wie folgt festgesetzt:

„Schweizer Hotelier-Verein: Betrieb einer la. Re-
stauration mit Ausschank schweizerischer Weine im
Hotel-Pavillon. — Statistische Darstellungen über
die schweizerische Hotellindustrie. — Photographien
und Ansichten von Hotels, Pensionen und Kuran-
stalten. — Reklamebuch. — Die Hotels der Schweiz.“ —
„Hotel-Buch- und Rechnungsführung. — Möblierung
und Dekoration eines Salons.“

Die von der Union Helvetia eingegangenen Gegen-
bemerkungen zur Frage der Regelung des Lehrlings-
wesens werden in Cirkulation gesetzt und hernach
der für Behandlung der Angelegenheit bestellten Kom-
mission überwiesen.

Schliesslich wird die Liste der Küchenkonsum-
tionsartikel festgestellt, deren Preise von verschie-
denen Orten der Schweiz demnächst periodisch in
der „Hotel-Revue“ zur Veröffentlichung gelangen sollen.

Extrait des délibérations du Comité.

(Séance du 3 mars 1896.)

Admissions:

M. Mühlemann-Willi J., Hôtel de l'Ours à Meiringen
avec 50 lits de maitres.
M. Reichen Adolphe, Hôtel et Kurhaus Adelboden à
Frutigen avec 100 lits de maitres.

Sur la proposition motivée du Bureau central, il
a été décidé qu'à l'avenir les formulaires de certificats
et les contrats d'engagement seront délivrés aux prix
suivants:

Formulaires de certificats:

1 cahier de 50 feuilles à fr. 3.50, au lieu de fr. 2.75
1 „ „ 100 „ „ 6 „ „ „ 5 „ „
1 „ „ 200 „ „ 10 „ „ „ 9 „ „

Contrats d'engagement:

le 100 à fr. 2.50, au lieu de fr. 1.55.

A une circulaire du Vorort de l'Union suisse du
commerce et de l'industrie il est répondu, qu'au point
de vue de l'industrie hôtelière suisse, aucun motif
n'existe pour entrer en matière sur les efforts du
„Gewerbeverein“ suisse tendant à introduire, par
la voie législative fédérale, les associations corporatives
obligatoires et à combattre les procédés illoyaux de
la concurrence. A plus forte raison quant à ce dernier
point, car aucune limite exacte ne peut être tirée
entre une action permise et une non permise.

La participation de l'„Hotel-Revue“ au „Livre de
la Presse“, publié par l'Association suisse de la
Presse à l'occasion de l'Exposition nationale, est
approuvée.

Sur la demande des collègues de la section de
Genève, il est décidé de fixer dans la seconde moitié
du mois de mai la date de la prochaine assemblée
générale extraordinaire et de la visite à l'Exposition.

Le texte pour le catalogue genevois de l'Expo-
sition est arrêté comme suit:

„Société Suisse des Hôteliars: Exploitation dans le
pavillon de l'industrie hôtelière d'un restaurant de
premier ordre avec débit de vins suisses. — Exposés
statistiques sur l'industrie hôtelière suisse. — Photo-
graphies et vues d'hôtels, pensions et stations clima-
tiques. — Livre de réclame: „Les Hôtels de la Suisse.“
— Comptabilité des hôtels. — Ameublement et
décoration d'un salon.“

Les contre-observations envoyées par l'Union
Helvetia dans la question concernant le règlement
des apprentis sont mises en circulation et renvoyées
à la commission nommée pour l'étude de cet objet.

Enfin, on a arrêté définitivement la liste des
articles de consommation, dont les prix dans différents
endroits de la Suisse paraîtront sous peu et périodiquement dans l'„Hotel-Revue“.

Société des Auteurs, Compositeurs et Editeurs de Musique à Paris.

Die Redaktion der „Schweizerischen Musikzeitung“
in Zürich ersucht uns um Aufnahme nachstehenden,
in der Nummer vom 15. Februar ihres Blattes er-
schienenen Aufrufes:

An die schweizerischen Musikgesellschaften, Vereine und Direktoren, Gastwirte und Konzertunternehmer.

Es liegt im Interesse des schweizer. Musiklebens,
die Frage des **Aufführungsrechtes und Tantième-
bezugs** nach allen Seiten hin unbefangenen und gründlich
zu prüfen. Wir bitten deshalb alle diejenigen, welche
Anstände, Prozesse etc. mit der *Société des Auteurs
in Paris* oder ihren schweizer. Agenten gehabt haben,
uns eine **klare knappe Darstellung** mit den etwa
vorhandenen **Belegen** einsenden zu wollen. Die Belege
erfolgen nach genommener Einsicht zurück.

Die Redaktion der
„Schweiz. Musikzeitung“ in Zürich.

Dem Wunsche um Aufnahme obigen Aufrufes
haben wir um so bereitwilliger entsprochen, als diese
Angelegenheit uns vor drei Jahren zu einer Cam-
pagne gegen die betr. Gesellschaft und zu diesbezüg-

lichen Erhebungen und Untersuchungen veranlasste.
Nachdem nun von kompetenter Seite neuerdings auf
die Sache eingetreten wird, so erachten wir es als
im Interesse der Grosszahl unserer Leser, dass sie
Hand dazu bieten, in dieses Dunkel so viel Licht
wie möglich zu bringen. Wir selbst werden die
Redaktion der „Schweizer. Musikzeitung“ in ihrem
Bestreben nach Kräften unterstützen und beginnen
damit, in kurzen Zügen zu erwähnen, welches das
Ergebnis unserer Campaigne war, wobei wir jedoch,
nebenbei gesagt, die Sache nur so weit verfolgen,
als dabei die Hotels und Kuranstalten in Betracht
kamen.

Verschiedene von Seiten grösserer Hotels an uns
gelangte Anfragen und Klagen bildeten die Veran-
lassung zur Enquête bei einer grösseren Zahl von
Hotels und Kuranstalten, von denen wir wussten, dass
sie Kurkapellen unterhalten oder öfters Konzerte
veranstalten. Das Ergebnis dieser Erhebungen war
insofern interessant und dürfte es auch heute noch
sein, als es den unumstösslichen Beweis lieferte,
mit welcher Inkonssequenz und Willkür die Pariser-
gesellschaft, resp. deren Vertreter in der Schweiz,
den Beutezug gegen die Hotels führte.

Wir fügen hier kurze Auszüge aus einigen der
uns damals gewordenen Mitteilungen bei:

Nr. 1: „... Ich bezahle seit drei bis vier Jahren
50 Fr. per Saison an benannte französische Gesellschaft.
Auf erhobene Reklamation hin bekam ich zur Antwort,
dass der Betrag im Weigerungsfalle auf dem Prozesswege
eingeholt würde. Um weiteren Unannehmlichkeiten aus
dem Wege zu gehen, habe ich die Zahlung jeweiligen ge-
leistet.“

Nr. 2: „... Ich bin bis jetzt in dieser Angelegenheit
noch nicht belästigt worden.“

Nr. 3: „... Habe mit dieser Gesellschaft oder deren
Vertreter noch nichts zu thun gehabt. Werde mit dem
Kapellmeister darüber Rücksprache nehmen und Ihnen
dann Näheres berichten.“

Nr. 4: „... Wir bezahlen an betr. französische Socie-
tät einen jährlichen Tribut von 80 Fr.“

Nr. 5: „... Seit vielen Jahren verweigerten wir den
Betrag und hätten wir diesen auch jetzt noch nicht ge-
leistet, wenn wir nicht den leidigen Chicanen nachgegeben
hätten. Verschiedene Nachfragen ergaben, dass man be-
zahlen müsse, während Andere sagen, es sei eine unge-
rechte Forderung. Wir entschlossen uns, auf gültigem
Wege 50 Fr. zu bezahlen.“

Nr. 6: „... Ich habe keinerlei Verkehr mit benannter
Gesellschaft.“

Nr. 7: „... Früher bezahlten wir 200 Fr. per Saison,
jetzt wird der Beitrag vom Orchesterkomité aus be-
glichen.“

Nr. 8: „... Bis jetzt habe ich mich stets geweigert,
die Forderung anzuerkennen. Dieses Jahr trat der Ver-
treter so energisch auf unter Hinweis auf Andere, die
sich ebenfalls unterzogen, dass ich meinen Anwalt zu Rate
zog und dieser mir riet, mich mit den Leuten abzufinden.
Ich bezahle nun einstuweilen 100 Fr. per Saison.“

Nr. 9: „... Seit geraumen Jahren habe ich mit dem
Vertreter der genannten Gesellschaft nichts mehr zu thun
gehabt und nehme ich an, dass die Gesellschaft sich mit
dem Orchester abgefunden hat. Im Hotel X. dagegen hat
uns der Vertreter immer maltratiert und weiss ich, dass
ihm verschiedene Male bezahlt wurde.“

Nr. 10: „... Seit Pachtübernahme des Geschäfts
zahlen wir an die genannte Gesellschaft 200 Franken per
Saison. Der Vertrag ist jedoch für das nächste Jahr ge-
kündigt.“

Nr. 11: „... Bezahlte früher 200 Fr., jetzt noch 100
Franken, da meine Kurkapelle noch zwei andere Hotels
bedient und diese die andere Hälfte zu bezahlen haben.“
(Es stellt sich aber heraus, dass diese bis jetzt unbefähigt
geblieben. Red.)

Nr. 12: „... Für unser kleines Orchester bezahlen
wir jährlich 100 Fr. an die betr. Gesellschaft resp. deren
Vertreter. Nach Kündigung der Konvention zwischen der
Schweiz und Frankreich verweigerten wir die Zahlung.
Auf Prozessandrohung und auf in Aussichtstellung einer
Busse von 2—3000 Fr. bin bezahlten wir und zwar so
viel wie früher. Nicht sowohl des Geldes als vielmehr
des Prinzips wegen wäre es zu begrüssen, wenn gemein-
same Schritte gegen diese Erpressung gethan werden
könnten.“

Eine vom „Eidgen. Amt für geistiges Eigentum“
in Bern auf gestellte Anfrage erhaltene Antwort
äusserte sich ziemlich ausweichend über die Inter-
pretation des Gesetzes und als wir den Inhalt dieses

„aufklärenden“ Schreibens gelesen, wussten wir genau so viel wie zuvor. „Das Gesetz spreche sich bezüglich der Tributpflichtigkeit seitens der Hotels und Kuranstalten nicht deutlich aus, es sei daher Sache der richterlichen Interpretation zu beurteilen, ob Aufhebungen von Kurkapellen in Hotelräumlichkeiten den öffentlichen, d. h. tributpflichtigen Aufhebungen gleichzustellen seien“, in diesem Sinne drückte sich das Schreiben aus.

Wie grundverschieden diese Interpretation sein kann, das beweisen früher gefällte Urteile zu Gunsten der Gesellschaft und der kürzlich in Zürich gefällte Richterspruch zu Gunsten des Hotel Baur au Lac daselbst.

Wenn wir es nun auch ganz am Platze finden, dass einem Autor oder Komponist die Möglichkeit geboten ist, das Produkt seiner geistigen Tätigkeit als Erwerbsquelle auszunützen und sich diesen Erwerb sicher zu stellen, wie dies ein Fabrikant oder Professionist auch kann, so haben wir im Verlaufe der Campagne doch den Eindruck gewonnen, als handle es sich hier weniger um eine Gesellschaft von Autoren und Komponisten, als vielmehr um eine Privatgesellschaft, die sich durch Leistung einer Abfindungssumme an die Autoren in den Besitz des Grossteils musikalischer und litterarischer Werke setzt und sich so das ausschliessliche Verlags- und Vervielfältigungsrecht derselben sichert. Wie es Kupfer-, Kohlen-, Getreide- und Petroleumringe giebt oder gegeben hat, ebensogut ist auch ein Musikalienring denkbar, wobei einige Grosse sich die Leckerbissen zu Gemüte führen, während die Autoren und Komponisten, worunter natürlich viele arme Schlucker, mit einigen Brosamen abgefüttert werden.

Der Gesellschaft, die sich hinter Gesetzsparagraphen blockiert, ist aber um so schwerer beizukommen, als diese Paragraphen eben unklar und zweideutig sind. Weitere Untersuchungen, welche bei dem schweizer. Vertreter der Gesellschaft, Herrn Knosp-Fischer in Bern direkt angehen wurden, klärten allerdings die Angelegenheit in den Hauptpunkten auf, so dass wir am Schluss der Campagne der Ueberzeugung Ausdruck verleihen mussten, es stehe unumstösslich fest, dass ein Tribut für die Aufführung von dramatisch-musikalischen oder rein musikalischen Werken, *an deren Spitze steht „Aufhebungsrecht vorbehalten“*, nicht umgangen werden könne, ohne mit dem Gesetz in Konflikt zu kommen. Dagegen liegt die Höhe der Forderung noch im Dunkeln. Das Gesetz sagt, dass dieselben 2% der Bruttoeinnahmen der Konzerte nicht übersteigen dürfen, da nun aber bei den von den Hotels engagierten Kapellen eine effektive Einnahme nicht vorhanden, und die Gesellschaft ihre Forderungen zum Voraus einkassiert, so bleibt für uns das Taxationsverhältnis vorläufig noch ein Rätsel. Unsere Nachforschungen bei den Hotels haben ergeben, dass die Beträge zwischen 50 und 200 Fr. variieren und zwar sind sie nicht etwa in Abstufungen nach dem Rang der Hotels, der Grösse der Kapellen, der Länge der Saisondauer oder der Anzahl der Konzerte bemessen, sondern dieselben bewegen sich in ganz willkürlichen Rahmen, so dass z. B. von zwei ganz gleich bedeutenden Kurhäusern, das eine 70 und das andere 200 Fr. per Sommer bezahlen musste. Einige Prozesse mit Hotels I. Ranges drehten sich um nur 25—40 Fr.

Angesichts dieser Thatsachen konnten wir dem Vertreter der Gesellschaft den Vorwurf der Inconsequenz und Willkür nicht ersparen, denn in seinem Vorgehen liegt der Beweis, dass die Höchstbesteuerten diejenigen sind, welche ohne Murren zahlen und die geringer Belasteten die, welche zu markten verstehen.

Wir werden die diesbezüglichen Bestrebungen der „Schweizer. Musikzeitung“ mit ganz besonderem Interesse verfolgen und ihr für uns und im Namen der Schweizer Hoteliers dankbar sein, wenn es ihr gelingt, mehr Licht in diese Angelegenheit zu bringen, als es uns möglich war, denn

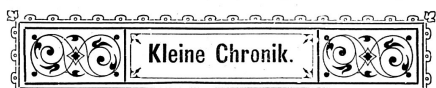
„Eine Grenze hat Tyrannenmacht.“



Genfer Landesausstellung. Das Programm der Einweihungsfeier der Landesausstellung am ersten Mai ist folgendes: 7 Uhr morgens: Glockengeläute und Artilleriealven; 8 Uhr Gottesdienst in der Kathedrale; 9 Uhr Ankunft der Schiffe mit den Bundesbehörden, Gäste u. a. vor dem Nationaldenkmal. Reden von den Herren Turrettini, Präsident der Ausstellung, Bundespräsident und darauf Zug nach der Ausstellung. (Einzelheiten werden später mitgeteilt.) 1/2 11 Uhr: Feier in der Ausstellung. Eröffnungskantate im Centralbau. 11 Uhr: Besichtigung der Gebäude. 12/2 Uhr nachmittags: Einweihung des Schweizerdörfes. 1 Uhr: Bankett. Öffnung der Ausstellung für das Publikum. 8 Uhr abends: Empfang durch den Staat und die Stadt Genf im Palais Eynard.

Genfer Landesausstellung. Ueber den Aussichtsturm, der im Vergnügungspark der Landesausstellung errichtet wird und da die Rolle eines Eiffelturms spielen wird, werden dem „Bund“ folgende Angaben zugestellt: „Dieser Turm bildet eine Pyramide auf quadratischer Grundfläche. Die Kanten spreizen sich nach unten hin auseinander und fassen

auf den Ecken einer Plattform von 16 m Seitenlänge. Diese Plattform erhebt sich um 1,40 m über den Erdboden. Auf jeder der vier Seiten führen breite Treppenstufen hinan. Durch hochgewölbte Portale gelangt man in das Innere. Das ganze Balkengerüst des Turmes besteht aus Eisen. Ein Aufzug mit elektrischem Betrieb trägt den Besucher ruhig und sicher nach oben. Der Aufzug besteht aus zwei Fahrstühlen oder Körben, die sich an einem Stahlkabel das Gleichgewicht halten. Wenn der eine steigt, geht der andere nieder, wie bei den Drahtseilbahnen. Zur Vermeidung von Unglücksfällen werden die nötigen Vorkehrungen getroffen. Durch das Innere des Balkengerüsts führt übrigens auch eine Eisentreppe nach oben, für diejenigen bestimmt, die die Fahrerinrichtung verschmähen. Oben betritt man eine Plattform von ansehnlicher Ausdehnung. Sie misst 8 m ins Geviert und wird überragt von einer zierlichen Warte, deren höchster Punkt sich 55 m über den Erdboden erhebt. Die Höhe der obren Plattform beträgt 43,5 m. Jeder Korb des Aufzuges bietet für zwölf Personen Raum. Die Dauer der Auffahrt, einschliesslich der nötigen Zeit für das Ein- und Aussteigen, wird auf 7 bis 8 Minuten geschätzt. Es können demnach in einer Stunde mehr als 100 Personen auf- und niederbefördert werden. Die obere Plattform ist auf 120 Personen berechnet, also dass der Besucher sich wenigstens eine Stunde lang droben umsehen kann, wenn er will. Wie man versichert, soll alles ein sehr elegantes und schmückvolles Aussehen erhalten. Im untern Teile des seltsamen Bauwerkes soll zur Vervollständigung des Vergnügens überdies eine komfortable Restauration eingerichtet werden. Die Unternehmer des Ganzen sind die „Ateliers de constructions mécaniques“ in Vevey.



Lübeck. Hotel Bellevue (vormals Nordischer Hof) übernahm Herr C. Heuer.

München. Den Gasthof zum Schwanthalgarten erwarb für 305,000 Mark Herr Platz, vormals Pächter der Bergbrauerei.

Ulm. Der Gasthof zum jungen Hasen wurde für 190,000 Mark vom seitherigen Pächter zum Bären, Herrn Julius Schultz angekauft.

Lugano. „Hotel Pension Beau Rivage“ ging in den Besitz des Herrn Hahn-Flückiger, gleichzeitig Wirt auf dem Monte Salvatore über.

Genf. Herr F. Mürsch, Direktor des Hotel Roseaie in Champel-les-Bains ist gleichzeitig auch die Direktion des Hotel Beau-Séjour daselbst übertragen worden.

Cannstadt. Hotel Weigle ging beim Zwangsverkauf für 136,400 Mark in den Besitz des Herrn Restaurateurs Mühleck zur Möhringer Bierhalle in Stuttgart über.

Zürich. Fremdenfrequenz in den Gasthöfen Zürichs. Im Monat Januar sind in denselben 12,061 Fremde abgestiegen, gegenüber 13,025 im gleichen Monat des Jahres 1895.

Ems. Die Hotels und Badehaus „Prince von Wales“ und Römerbad, Besitzer Herr Christian Balzer, wurden von demselben an den seitherigen Pächter Herrn Carl Rücker verkauft.

Basel. Herr G. Strohl, derzeitiger Inhaber des „Kardinal“ hat das Hotel „Merkur“ in hier käuflich erworben und wird dasselbe vom 1. April ab unter dem Namen „Hotel des Balances“ in Betrieb nehmen.

Glück. Das grosse Los der Berliner Pfordelotterie im Werte von 30,000 Mark ist Zeitungsmeldungen zufolge dem Oberkellner eines Frankfurter Hotels zugefallen. Er erhielt das Los bei der Weihnachts-Bescherung im Hotel.

Gion. Herr P. Weibel-Müller (Mitglied), welcher das käuflich erworbene Hotel Bellevue mit 1. März in Betrieb genommen, hat in seinem neuen Besitztum bedeutende Neuerungen ausführen lassen. Seit 1. März ist das Hotel eröffnet.

Zürich. Der hiesige Hotelier-Verein hat beschlossen, dem offiziellen Verkehrsverein statt wie bisher Fr. 6000 in Zukunft Fr. 12,000 Beitrag per Jahr zu verabfolgen, unter der Bedingung, dass dem Hotelier-Verein ein dementsprechender Einfluss im Verkehrsverein gewährt wird.

Drahtseilbahnen. Der Bundesrat hat auf den Antrag des Post- und Eisenbahndepartements beschlossen: Auf den Drahtseilbahnen sind, soweit nicht schon vorhanden, Einrichtungen zu treffen, welche das Anwachsen der Bahngeschwindigkeit über ein gewisses Mass hinaus selbstthätig verhüten.

Köln. Der Kölner Dom soll immer mehr freigelegt werden; die Stadtverordneten Kölns haben nunmehr beschlossen, den „Rheinischen Hof“ um 575,000 Mark auf dem Expropriationswege zu erwerben und abzubauen. Damit wird die Westseite des Doms freier werden, als es jetzt der Fall ist.

Deutschland. Die Einführung von Kilometerbillets auf den preussischen Staatsbahnen wird durch die Bergische Handelskammer in Lennep angeregt. Es handelt sich um die Billets, wie sie seit Mai vorigen Jahres auf den badischen Bahnen verausgabt werden. Diese Hefte haben sich recht gut bewährt.

Zu Abbazia soll ein neues Badhaus zwischen der Villa Amelia und der Reichsstrasse erbaut werden. Im Erdgeschoss desselben werden ein russisches Schwimmbad und ein grosses Schwimmbassin eingerichtet, sodass es demnächst möglich sein wird, im Winter warme Schwimmbäder mit Seewasser zu nehmen.

Luzern. Der von der Kursalkommission gewählte Pächter des Café-Restaurant heisst Dillmann, sondern Eugen Dielmann. Herr Dielmann war in den letzten Jahren als Sekretär und Chef de réception im „Hotel Baur au lac“ in Zürich, sowie im „Insel-Hotel“ in Konstanz und als Subdirektor im Hotel „Kaiserhof“ in Wiesbaden thätig.

Davos. Amtliche Fremdenstatistik. In Davos anwesende Kurgäste vom 15. bis 31. Febr. 1896: Deutsche 745, Engländer 608, Schweizer 274, Holländer 119, Franzosen 89, Belgier 129, Russen 105, Oesterreicher 18, Amerikaner 36, Portugiesen, Spanien, Italiener, Griechen 61, Dänen, Schweden, Norweger 26, Angehörige anderer Nationalitäten 7. Total 2217, darunter waren 67 Passanten. Im gleichen Zeitraum des Jahres 1895: 2836.

Schreibwagen. In Deutschland sollen in bestimmte Eisenbahnzüge demnächst Schreibwagen eingestellt werden. Diese werden im Innern mit einer Schwebvorrichtung versehen sein, die das Schreiben während der Fahrt möglich macht. Die Benutzung der Schreibwagen wird unter ähnlichen Bedingungen wie die der Schlafwagen erfolgen können, das heisst gegen Vorzeigung einer bestimmten Fahrkarte und Zahlung einer besonderen Zuschlagsgebühr.

Genf. Eine Genfer Gesellschaft hat die Hotels „National“, „Metropol“, „Berguiscus“ und „Lac“ erworben, die nach einheitlichem System geführt werden sollen und in Erwartung des grossen Fremdenbesuchs zur Ausstellung ihre Vorbereitungen ins Grossartige treffen. Ausser dem Ankauf von Hotels beabsichtigt die Gesellschaft in der Campagne Favre in Plongeon die Errichtung eines grossen Sommer- und Konzertgartens mit Restauration, ähnlich der Tönhalle in Zürich oder dem Palmengarten in Frankfurt a. M. Mit der Stadt würde Schiffsverbindung eingerichtet.

Wiesbaden. Die gelegentlich der Tagungen des Bundes Deutscher Gastwirte und der Generalversammlung der Deutschen Erwerbs- und Berufsgenossenschaften im August projektierte Deutsche Fachausstellung für das Hotel-Wirtschaftswesen und verwandte Gewerbe zu Wiesbaden ist jetzt vollständig gesichert. Dieselbe findet vom 1. bis 31. August event. 15. September d. J. statt und wird alle in das Hotel- und Wirtschaftswesen einschlagenden Gegenstände, Konsumartikel, Maschinen etc. umfassen. Das von der Stadt zur Verfügung gestellte Terrain umfasst 80,000 Quadratmeter, wovon 12,000 Quadratmeter mit festen Ausstellungsbauten versehen werden.

Budapest. Mit der Eröffnung der Milleniums-Ausstellung wird sich auf dem Gebiete des Budapest Hotelwesens ein Sensations-Ereignis abspielen, nämlich: die Eröffnung des neuen „Hotel Royal“, gegründet von den hervorragenden dortigen Hoteliers. Das „Hotel Royal“ soll das grossartigste Hotel des Kontinents werden, insbesondere betreffs der Einrichtung. Die Firma Christoffe und Cie. liefert für fl. 110,000 Silber und für fl. 30,000 werden Bettwäsche und Servietten angeschafft. Das Foyer und die Säle des Gebäudes sollen einen entzückenden Anblick bieten, das Mobiliar, die maschinellen Einrichtungen etc. Sehenswürdigkeiten sein. Nach der Ausstellung wird ein Teil des Hauses als Privatwohnung vermietet, da der Bau so angelegt ist, dass der Ausführung einer solchen Absicht kein Hindernis im Wege steht; der andere Teil wird als Hotel I. Ranges weitergeführt werden.

St. Beatenberg. Auf Wunsch der Hoteliers von St. Beatenberg, die wir in letzter Nummer als an der Spitze des Vereins zur Gründung eines katholischen Gottesdienstes stehend veröffentlichten, erklären wir hiermit gerne, dass wir zu dieser Namensnennung in keiner Weise von beteiligter Seite veranlasst worden sind. Wenn wir auch den Grund zu dieser Erklärung nicht einsehen, da wir in der betreffenden Notiz ausdrücklich das „Handelsamtsblatt“ als Quelle angegeben, so haben wir dem Wunsch der genannten Herren doch entsprochen, weil sie damit einer allfälligen irrigen Auffassung, als schreiben sie sich das Verdienst der Initiative zu dem betreffenden Unternehmen allein zu, vorbeugen möchten. Die Herren haben in ihrem Schreiben hervor, dass an dem Unternehmen alle Hoteliers von St. Beatenberg beteiligt sind und die Kommission nur deshalb aus den genannten Herren formiert wurde, weil sie auch den Winter über am Orte ansässig sind.

Graubünden. Am 28. Februar 1896 fand in Zürich die konstituierende Generalversammlung der Passagier Heilquellen Aktiengesellschaft statt. Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb des Kurhauses Passugg oberhalb Chur und die Ausbeutung der Mineralquellen von Passugg in der Rabiusa-Schlucht. Das Unternehmen wird von einem dreigliedrigen Ausschuss des Verwaltungsrates von Zürich aus geleitet. Als Direktor des Kurhauses wurde Herr A. Brenn gewählt, der mehrere Jahre im Kurhaus St. Moritz thätig war. Die seit Ende Oktober an den Quellen vorgenommenen Rekonstruktionsarbeiten sollen ein sehr günstiges Resultat geliefert haben. Von den drei in der chemischen Zusammensetzung ganz verschiedenen Hauptquellen soll die Theophil-Quelle (Sodawasser), gestützt auf die am eidgenössischen Polytechnikum gemachten Analysen, ein vorzügliches Tafelwasser liefern. Die Fassung der Quellen und die Füllung der Flaschen findet unter Abschluss der atmosphärischen Luft nach neuester Methode statt.



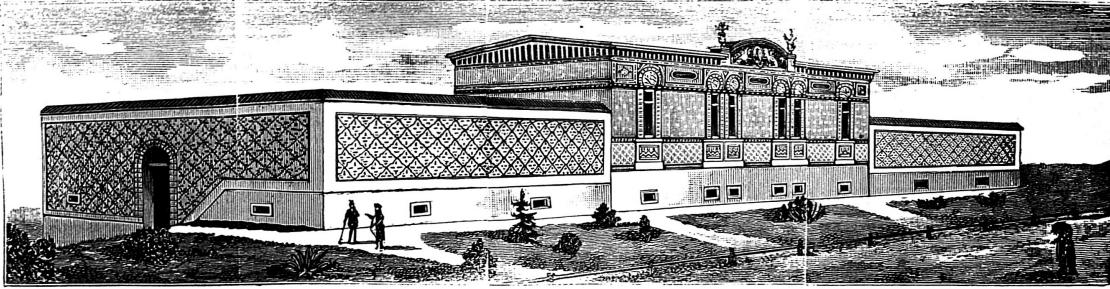
Nach Arosa. Die Internationale Central-Agentur (Naumann & Lampe) in Aachen hat uns früher schon zu wiederholten Malen als Gegenstand der Kritik gedient und zwar noch nie in günstigem Sinne. Wenn nach einer neuen Prüfung ihres so hochtrabend ausposaunten Kollektivsystems das Urteil jetzt, nach bald zwei Jahren, günstiger ausfallen würde, so könnte dasselbe für einen Höhenkurort, wie Arosa, immer noch nicht massgebend sein, denn eine bloss Namensnennung einiger Hotels eines Ortes, der im Auslande leider noch zu wenig bekannt und bei welchem infolgedessen die Schilderung der klimatischen Verhältnisse und sonstigen Vorzüge eine Hauptrolle spielt, würde seinen Zweck total verfehlen. In einer solchen Kollektiv-Annonce aber in Einzelheiten einzutreten, ein solches „Opfer“ würde Ihnen, wenn nicht von den Lesern, so doch sicherlich von der betr. Agentur recht „hoch“ angerechnet.

Dringende Bitte.

Diejenigen Herren, welche um gefällige Bereinigung und Komplettierung der für das Hotel-Adressbuch und für die Statistik zur Landesausstellung bestimmten Verzeichnisse angegangen worden, bis jetzt aber noch nicht in der Lage waren, uns dieselben zugehen zu lassen, ersuchen wir hiermit ebenso höflich wie dringend um baldige Retoursendung der bereinigten Listen.

Für das Offizielle Central-Bureau:

Der Chef: O. Amsler-Aubert.



Malaga-Kellereien der Firma **ALFRED ZWEIFEL**, Lenzburg.

— Eidgenössische Zoll-Niederlage. —

Grösstes Spezialgeschäft für legitime, direkt importierte

Malaga Rotgolden (Marke Alfred Zweifel).

Madeira (echte Inselweine) — **Portweine** (Oporto) vom Douro.

Jerez (Sherry) — **Marsala** — **Cognac** franz. und spanisch.



➔ Versandt in Originalfässern und -Flaschen. Jede Flasche trägt Etiquette mit Firma und Schutzmarke. ➔

Grand Prix und Goldene Medaille Antwerpen 1894. Rom 1895.

— Niederlagen in der ganzen Schweiz und Export nach dem Ausland. —

Fiesole bei Florenz.

Zu verkaufen gesucht unter coulanten Bedingungen eine

gut gelegene Villa

mit grossem Garten, zur Errichtung eines

prima Restaurant,

ev. mit Hotel- oder Pensionsbetrieb.

Florenz und Fiesole sind durch elektr. Tram verbunden und macht sich daher das Bedürfnis geeigneter Unterkunfts- und Restaurationsräumlichkeiten in Fiesole immer mehr geltend.

Nähere Auskunft durch Herren M. Bruggisser & Co., Florenz.

Bad Weissenburg.

(Berne-Oberland.)

Diese Bad- und Kuranstalt ist auf 1. Januar 1897

neu zu verpachten.

Die Bedingungen hiefür können beim Sekretariat der Gesellschaft, Marktgasse Nr. 26 in Bern, bezogen werden, wo auch die Pachtöfferten einzureichen sind.

(H 983 Y) 441] Der Verwaltungsrat.

Zu verkaufen.

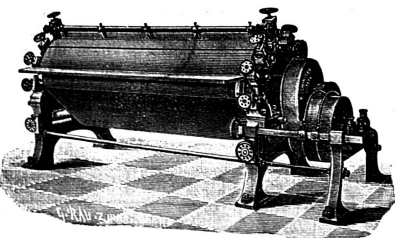
Ein **Hotel und Pension** (70 Betten) in schönster, geschüttester Lage in der Nähe des Bahnhofes, auf einem der besuchtesten Fremdenplätze des „**Berner-Oberlandes**“.

Tannenwälder in nächster Nähe. Genügend Umschwung zur allfälligen Vergrößerung des Geschäftes. Rendite nachweisbar. Günstige Gelegenheit für Hoteliers oder Aktiengesellschaften.

Anfragen sub **H-439-R** an die Expedition dieses Blattes.

Ateliers de Constructions mécaniques **ROB. SCHINDLER, LUCERNE**

Spécialité d'Ascenseurs et Blanchisseries pour Hôtels.



Machine à laver, système Robert Schindler.

Installations de Blanchisseries modèles.

Lavage par mouvement de lessif spécial, grand débit, pas d'usure, superbe travail.

Breveté en Suisse, France, Allemagne, Autriche, Hongrie, Italie, Belgique, Angleterre, Etats-Unis.

Ascenseurs, Monte-charges, Monte-plats, hydrauliques et électriques.

Plus de 200 installations en Suisse.

Exposition permanente des appareils à Lucerne.

Références des 1ers hôtels. — TELEPHONE. — Catalogue et devis gratuits.

Ein mit besten Zeugnissen versehener junger Koch, deutsch und französisch sprechend, wünscht Stelle zur weiteren Ausbildung als

Aide oder Volontär

in ein grösseres Hotel oder Pension. Offerten sub **H-456-R** an die Expedition dieses Blattes.

Ein intelligenter Knabe von 16 Jahren wünscht als

Kellner-Lehrling

in einem Hotel der französischen Schweiz, wo er gleichzeitig die Sprache erlernen könnte, in die Lehre zu treten.

Offerten sub **H-455-R** an die Expedition dieses Blattes.

Hotel-Gouvernante,

welchesolche Stellung seit 7 Jahren bekleidete und mit prima Zeugnissen versehen ist, sucht gleichartiges und sofortiges Engagement. Gefl. Offerten sub Chiffre **S-888-Q** an Haenstein & Vogler, Basel. 440

Koch-Empfehlung.

Für meinen Sohn, welcher in einem der grössten Hotels Dresdens als Koch auslert, suche zu Ostern eine dessen Kenntnissen und bescheidenen Ansprüchen angepasste Stelle bei einem angesehenen Schweizer-Collegen.

Zu jeder Auskunft bitte werte Anfragen zu richten an

Oscar Gerhardt,

Hotelbesitzer,

Bad Gottleuba in Sachsen.

II. Restaurations-Kellner

wird für ein Hotel I. Ranges mit grosser Restauration verbunden,

gesucht. Deutsch, französisch und englisch erwünscht.

Offerten mit Photographie und Zeugniss-Copie sub **H 423 R** beliebe man an die Exp. dieses Blattes zu senden.

Portierstelle-Gesuch

Ein junger Bursche von 18 Jahren, deutsch und französisch sprechend, sucht baldmöglichst Anstellung als **Unter-Portier** in einem Hotel. 412

Auskunft erteilt

Aug. Gubler, Drechslermeister.

Mülheim (Thurgau).

MUSIK.

Empfehle mich den Tit. Kurdirektionen und Hoteliers zur Vermittlung von Orchestern in jeder Besetzung, sowie Konzertsellschaften aller Art. Prima Referenzen. 389

Erste schweizerische Konzertagentur

von **A. Seltner, Musikdirekt., Luzern**

u. Mitglied d. städt. Kurorch.

Eier!! Eier!!

Aus einem Privathause

können

während des ganzen Jahres

wöchentlich 100—120 Stück

garantiert frische Eier

abgegeben werden.

Anfragen sub **H 500 R**, befördert die Exped. d. Blattes.

Portier,

26 Jahre alt, deutsch und französisch sprechend, mit guten Zeugnissen versehen, sucht Stelle als

Etagenportier

oder alleinstehend.

Am liebsten Jahresstelle oder dann für die Saison vorzugsweise am Vierwaldstättersee oder im Berner Oberland.

Offerten sub **H-442-R** befördert die Expedition dieses Blattes.

Ein junger Mann aus guter Familie, wünscht den Hoteldienst gründlich kennen zu lernen. Behufs dessen sucht er Engagement in einem grösseren Hotel als

Sekretär-Volontär.

Er spricht und schreibt ziemlich französisch und italienisch u. hat Vorkenntnisse im englischen. Eintritt sofort, wenn gewünscht. Offerten gefl. sub **H 448 R** an die Expedition dieses Blattes.

Sekretär-Volontär.

Ein kaufmännisch gebildeter Mann, gesetzten Alters, der sich der Hotelbranche zu widmen wünscht, mit der Korrespond. vertraut, deutsch u. genügend franz. sprechend und schreibend, sucht Stelle in obiger Eigenschaft.

Offerten sub **H 450 R** befördert die Expedition dieses Blattes.

Kochlehrling gesucht,

in ein gutes Hotel der deutschen Schweiz. Eintritt im April.

Off. sub **H 451 R** an die Exp. dieses Blattes.

Kochlehrling

Ein Jüngling von 17 Jahren, gesund und rüstig, deutsch und französisch sprechend, sucht Stelle in gutem Hotel, als

Kochlehrling

Offerten sub **H 499 R** befördert die Expedition dieses Blattes.

Eine junge Tochter aus guter Familie, kaufmännisch gebildet, deutsch, französisch und englisch sprechend, die schon in einem Hotel als

Sekretärin

tätig war, sucht Saison- od. Jahresstelle. Gute Ref. zur Verfügung.

Offerten sub **H 452 R** an die Expedition dieses Blattes.

Stelle-Gesuch.

Seriöser, kaufmännisch gebildeter, repräsentationsfähiger, sprachkundiger Mann, 40 Jahre alt, gewandter Buehalter, tüchtiger Korrespondent, sucht

Sekretär-Stelle

in gr. Hotel. Prima Referenzen, gute Zeugnisse.

Gefl. Off. sub **H 447 R** vermittelt die Exped. dieses Bl.

Hochfeine Cigarren:

500 Rio-Bresil Fr. 6.90

500 Flora-Habana " 7.80

500 Viktoria-Kneipp " 8.60

Kostbare Meerschaum-Cig.-Spitze gratis. (H 865 Q) 1454

Cigarrenfabriklager in Boswyl (Aarg.)

Eine junge Tochter,

deutsch und französisch sprechend, sucht Saison- oder Jahresstelle als

Saaltöchter.

Offerten sub **H-444-R** an die Expedition dieses Blattes erbeten.

Stelle-Gesuch.

Eine Tochter gesetzten Alters, deutsch und französisch sprechend, tüchtig im Wirtschaftswesen und im Besitze guter Empfehlungen, wünscht Stelle als **Büffeldame**. Schriftliche Offerten sub **H-443-R** an die Expedition dieses Blattes.

Küche.

Junge gewandte Tochter, angehende Köchin, wünscht Stelle in feinerer Hotelküche neben Chef oder tüchtiger Köchin als **Aide**. Jahres-Stelle, wenn möglich in Basel. Offerten sind sub **H-446-R** an die Expedition d. Bl. erbeten.

Stelle-Gesuch.

Zwei junge Töchter (deutsch und franz. sprechend) suchen Stelle zum Erlernen des **Saalservice** in einem besseren Hotel einer grösseren Stadt. Bescheidene Ansprüche. — Vorkenntnisse zum Teil vorhanden. — Offerten sub Chiffre **A-434-Q** an Haenstein & Vogler in Aarau. 438

Ein in der Hotel-Branche gut erfahrener, junger Mann (Alter 28 Jahre) sucht Stellung als

Oberkellner

auf Ende März oder Anfang April. Derselbe spricht englisch und französisch, ist verheiratet und wünscht Jahresstelle. — Gefl. Offerten sub Chiffre **H-1046-M** an Haenstein & Vogler, Montreux. 485

Ein 17jähriger Basler sucht Stelle als

Kochlehrling.

Offerten sub **H-434-R** an die Expedition dieses Blattes.

Eine gebildete Tochter, der Buchhaltung, sowie der deutschen und französischen Sprache in Wort und Schrift mächtig, sucht Stelle

in ein Hotel als

II. Buehalterin.

Offerten sub **H-436-R** an die Expedition dieses Blattes.

TH. OSER, BASEL.

Freistehende

geruchlose

englische 322

Closet-Einrichtungen

„Champion“

und

„Unitas“

für

Hotels und Pensionen

Über 500 in Funktion

Beste Referenzen

Sofort. Bedienung

Telephon Nr. 1881.

Eröffnung 14. März

Hotel Aegir Wiesbaden

Haus I. Ranges. — Besitzer: Fritz Richert.

In nächster Nähe des Kurhauses, des königlichen Theaters und der Parkanlagen, in ruhiger vornehmer Lage. **Comfortabel eingerichtet, elektr. Licht, Niederdruckdampfheizung.** Grosse luftige Wohnräume, zum grössten Teil mit Balkons und gedeckten Verandas. Auf Wunsch abgeschlossene Familien-Appartements. Garten beim Haus.

Bei längerem Aufenthalt Arrangements.

Auf 8 beschickten Ausstellungen mit goldenen Medaillen und Ehrendiplomen prämiert.

Schweizerische

Armee-Konserven-Fabrik Rorschach.

Unsere vorzüglichen Gemüse- und Obst-Konserven sind den feinsten französischen Marken in Qualität und Wohlgeschmack vollständig gleich und bedeutend billiger als diese. Unsere

Pois verts, Haricots, Spargeln, Tomaten, Macédoines, Compôtes, Gelées, Marmeladen etc. in feinsten Qualität sind zu haben in allen besseren Delikatessen- und Comestibles-Handlungen der Schweiz.

Man verlange ausdrücklich Rorschacher Konserven.



SWISS CHAMPAGNE

BOUVIER FRÈRES

NEUCHÂTEL

Se trouve dans tous les bons Hôtels Suisses.

KOCH

mit prima Zeugnissen und Referenzen wünscht Jahres- oder Saisonstelle anzunehmen, vorzugsweise in **Genf**. Gef. Nachfragen zu adressieren an die Expedition dieses Blattes sub **H-445-R**.

Ein Kurhaus

im badischen Schwarzwald sucht für kommende Saison eine tüchtige

I. Saalkellnerin

Offerten mit Angaben über bisherige Thätigkeit u. Beischluss der Photographie befördert sub **H. 416 R**, die Expedition der „Hôtel-Revue“.

Zu verkaufen,

eingetretener Familienverhältnisse halber ein (O 139 Lz) 422

Hotel und Pension

I. Ranges, am Vierwaldstättersee. Alt renommirtes Geschäft. Nur solide Bewerber werden berücksichtigt.

Gef. Anfragen an L. Widmer, Geschäftsbureau, Luzern.

Ein junger Pâtissier sucht Stelle für sofort oder Saison als 424

Aide-Pâtissier oder

Aide-Entremetier (od. Rôtisseur). Gef. Offerten sub **X 440 Lz** an Haenstein & Vogler, Luzern.

Gesucht.

Ein Kochlehrling der die Pâtissier-Branche erlernt hat, in ein grösseres Hotel der deutschen Schweiz. Off. mit Zeugnissen befördert sub **H 428 R** die Exp. dieses Bl.

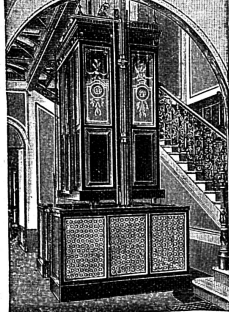
Ing. Augusto Stigler.

Hydraulische und elektrische

Personenaufzüge.

880 Anlagen in Europa,

40 Anlagen in der Schweiz.



Hydraulische Warenaufzüge, hydraulische Gepäckaufzüge,

Speiseaufzüge,

Transmissionsaufzüge.

Alleinvertretung:

Geo. F. Ramel,

Maschinen-Ingenieur,

Seefeld 41, ZÜRICH.

Telegramme: Rameleo, Zürich.

Telephone No. 1829.

Prima Referenzen. Ausarbeitung von Projekten und Kosten-voranschlägen gratis. (M. 5039 Z.) System der Personenaufzüge für bestehende und Neubauten.

Conserves et Primeurs
de la
Vallée du Rhône
les seules remplaçant les grandes marques françaises.

Les Pois très fins, Haricots, Tomates, Asperges, Abricots et Pêches de Saxon sont les meilleurs.

Société de Conserves alimentaires
de la Vallée du Rhône
Saxon. Vevey.

Pour recevoir promptement et au prix de fabrique les Conserves de Saxon, s'adresser à **E. CHRISTEN, Comestibles, BALE.**

Zu verkaufen.

Altrenomirtes, erstes und best bekanntes **Hotel** einer grösseren Schweizerstadt mit nachweisbarer Rendite ist preiswürdig zu verkaufen.

Anzahlung **Fr. 100—120,000.** Offerten unter Chiffre **H-1338-W** an **Haenstein & Vogler, Basel.**

B. Bohrmann Nachfolger

FRANKFURT a. M.

Fabrik schwer versilberter Tafelgeräte auf weissem Metall.

Gegründet 1865.

Spezialität: Artikel für Hotels, Restaurants und Cafés.

Garantie für langjährige Haltbarkeit bei täglichem Gebrauch.

Anerkennungen der grössten Etablissements und Hotels für Solidität und Qualitätsgüte.

Löffel, Gabeln,

Messer,

Thee- und Café-

Service,

PLATTEN.



Saucières,

SOUPIÈRES,

Huiliers,

Plateaux,

Brodkörbe etc.

Chalet mit Restaurant zu vermieten.

In bester Geschäftslage eines der ersten Sommerkurorte Graubündens.

Anfragen sub **H 427 R** befördert die Exp. dieses Blattes.

Zu vermieten für die Saison 1896/97:

Hotel ersten Ranges

mit allen Anforderungen der Neuzeit entsprechend versehen, in einer sich schnell entwickelnden Winterstation Südrankreichs; Table d'hôte-Saal für 80 Personen, Unterhaltungssäle, Restaurant, Rauch- und Billardsaal, Bäder; 35 Schlafzimmer und Privatsalons, event. auf 50 zu erhöhen, in abzutrennenden Appartements; 3 Morgen subtropischen gut beplanten Garten; Platz für 2 Lawn tennis courts; 3 möblierte Villen mit 30 Zimmern und Salons event. mitzuvermieten; alle Gebäulichkeiten heisses und kaltes Wasser auf den Etagen, Gas, englische Closets und Drainage; im Ganzen Unterkunft für circa 100 Personen.

Reflektanten belieben ihre Offerten sub **H-352-R** an die Expedition dieses Blattes zu adressieren.

Jeune fille

de la Suisse allemande, bien élevée, connaissant le ménage et parfaitement exercée dans les ouvrages de

Bureau de Télégraphie,

cherche une place dans un Hôtel de la Suisse italienne ou française. Adresser les offres sous initiales **H-458-R** à l'administration de ce journal.

Eine intelligente Tochter

von 21 Jahren, in den häuslichen Arbeiten bewandert, deutsch und etwas französisch sprechend, sucht Stelle in Hotel als

Stütze der Hausfrau

oder als angehende Saaltöchter.

Eintritt nach Belieben. Offerten sub **H-457-R** befördert die Expedition dieses Blattes.

KNABEN-INSTITUT

Chailly sur Lausanne.

In prächtiger und gesunder Lage am Genfersee. Sorgfältiger und gründlicher Unterricht; schnelles und praktisches Erlernen des Französischen, Deutschen und Englischen. Handelsfächer. Beschränkte Anzahl von Schülern. Beste Referenzen. Prospekte versendet franko die Direktion.

H. Briod & J. H. Gubler.

Flaschen-Korkmaschinen

Spühl-, Füll- Verkapselungs-Apparate etc. neuester bestbewährter Construction, Schlauch-Geschirre, Circular-Pumpen, sowie sämtliche Kellerei-Geräthe.

Mehrjährige Garantie solider Ausführung.

F. C. Michel, Frankfurt a. M.

MÖBELSTOFFE

aus erster Hand

empfehlen in reichster Auswahl zu den billigsten Engros-Preisen Namentlich grosse Posten Kamelastischen, bunten und einfarb. Plüschens, Wolldamasten, sowie Fantasiestoffen aller Art von Fr. 1.70 an, fracht- und zollfrei.

Ferner eine grosse Anzahl Reste (von etwa 3 bis 20 Meter), welche sich im Laufe letzter Saison angesammelt haben, unter den Selbstkosten. Mustersendungen stehen franko gegen franko gerne zu Dienst.

Gebr. Stöffler, Herrenberg bei Stuttgart, Jacquardweberei für Möbelstoffe.

Hotel - Verkauf.

Am Bahnhof in Basel ist ein altbekanntes, renommirtes und schön gelegenes **Hotel**, vollständig neu umgebaut u. neu möbliert, 40 Zimmer, mit gangbarer Restauration, Gartenwirtschaft, Konzert-halle, unter günstigen Bedingungen zu verkaufen. Anzahlung Fr. 50,000.

Für nähere Auskunft und Besichtigung wende man sich an den Bevollmächtigten **P. Christ-Briefer, Fischmarkt 3, Basel.** (H 753 Q) 420

Institut Maillard

VILLA MÉDICIS, LAUSANNE

Ecole d'apprentis-cuisiniers (2^{me} année)

Enseignement pratique de toutes les branches pendant une année. Ouverture 15 Avril 1896. Inscriptions reçues jusqu'au 1^{er} Avril. Références, renseignements et programme sur demande.

Albert Maillard, Directeur.

Schweiz - England

über

OSTENDE-DOVER

Billigste schnelle Route.

Drei Abfahrten täglich.

Seefahrt: 3 Stunden.

Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.